



CHÚA NHẬT XXVII THƯỜNG NIÊN NĂM C

Twenty-Seventh Sunday
Ordinary Time

Ngày 6 tháng 10
năm 2019

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ CHRIST, THE INCARNATE WORD

Tổng Giáo Phận Galveston-Houston
8503 South Kirkwood Road
Houston, TX 77099
281.495.8133 281.568.1833 FAX
Email: info@giaoxungoiloi.org
www.giaoxungoiloi.org

Cha Chánh Xứ:

Lm. Gioan Viannê Nguyễn Ngọc Thụ

Cha Phó Xứ:

Lm. Giuse Bùi Phương Tiến

Phó Tế:

Phêrô Nguyễn Đức Cường
Vincentê Đoàn Hồng Phúc
Giuse Maria Phạm Harry Hưng
Gioan Baotixita Hoàng Anh Dũng

Thư Ký:

Maria Lê Thị Hiền

Giờ Văn Phòng:

Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:00 am – 5:00 pm
đóng cửa 12:00 pm – 1:00 pm

Cổng vào Giáo Xứ (Kirkwood Rd):

Mở: 6:00 am Đóng: 10:00 pm

THÁNH LỄ:

Hàng Ngày

7:00 am (Thứ Hai đến Thứ Bảy)

7:30 pm (Thứ Tư, Thứ Năm, Thứ Sáu)

Trưởng Ban Phụng Vụ

Phó Tế Phạm Harry Hưng
832.640.9417

Phụ Trách Thánh Lễ Cuối Tuần

Thứ Bảy

6:00 pm Lê Văn Minh
832.858.1597

Chúa Nhật

7:00 am Vũ Hữu Thụ
832.247.5969

9:00 am Trần Đình Lộc
832.794.5498

11:00 am Phạm Bình Hải
281.299.4307

2:30 pm Thánh Lễ Anh Ngữ
Theo CT Trường Mẫu Tâm

7:00 pm Trần Văn Quang
832.566.3664

Giải Tội: * Thứ Bảy 5:00 - 5:45 pm
* Trước các Thánh Lễ
30 phút hay theo hẹn

ĐÀY TỐ VÔ DỤNG

Dụ ngôn chúng ta vừa nghe nói lên mối liên hệ giữa ông chủ và người đầy tớ, hay nói đúng hơn kẻ nô lệ của ông ta.

Thực vậy, nơi dân Do Thái vào thời Chúa Giêsu vẫn còn tồn tại chế độ nô lệ. Kẻ nô lệ bị coi như là một tài sản của ông chủ, khác với người làm công. Người làm công chỉ phục vụ cho ông chủ trong một số công việc và trong một số giờ giấc nào đó, ngoài ra anh ta là người tự do. Kẻ nô lệ sau những giờ giấc cực nhọc ở ngoài đồng ruộng, khi trở về nhà, không được phép nghĩ đến việc ăn uống nghỉ ngơi. Ông chủ cũng không nghĩ đến việc mời anh ta ăn cơm hay hầu hạ để cảm ơn. Kẻ nô lệ phải lập tức làm những công việc khác để phục vụ cho ông chủ, đến khi chủ không còn sai khiến điều gì nữa, thì kẻ nô lệ mới được nghỉ ngơi. Và không bao giờ ông chủ nghĩ đến việc cảm ơn hay trả lương cho nô lệ của mình vì nô lệ là tài sản của chủ. Kẻ nô lệ được phép ăn uống, nhưng bị coi là phương tiện bảo vệ mạng sống và sức lực mà ông chủ cần đến.

Vậy đâu là ý nghĩa Chúa Giêsu muốn nhắn gửi qua câu chuyện kể trên? Chúng ta không được phép vội vã kết án là Chúa Giêsu ủng hộ cho chế độ nô lệ, nhưng Ngài chỉ muốn dùng những hình ảnh sống động và cụ thể để dạy cho chúng ta thái độ phải có đối với Thiên Chúa. Đúng thế mục đích Ngài nhắm tới, đó là chống lại với giáo lý về công nghiệp của bọn biệt phái. Những người này chủ trương, tất cả những việc lành, việc thiện đều là công nghiệp trước mặt Thiên Chúa, để rồi Thiên Chúa phải tính công và trả ơn cho họ theo lẽ công bằng.

Hẳn chúng ta còn nhớ lời cầu nguyện của một người biệt phái trong đền thờ: Lạy Chúa, tôi đội ơn Ngài, vì tôi không phải như những người khác, gian tham, bất lương, ngoại tình hay là như tên thụ thuế kia. Mỗi tuần tôi ăn chay hai lần. Tôi nộp thuế thập phân về mọi thứ hoa lợi. Chính sự tính toán này, người Pharisêu đã biến Thiên Chúa thành một con nợ của mình.

Thế nhưng qua dụ ngôn này Chúa Giêsu muốn dạy chúng ta **thái độ khiêm tốn trước mặt Thiên Chúa** bởi vì tất cả những gì chúng ta có đều là hồng ân của Ngài hay như lời Ngài đã nói: Không có Thầy các con không thể làm gì được. Như thế thì làm sao chúng ta có thể kể công trước mặt Thiên Chúa. Mọi cố gắng luân lý của chúng ta không có giá trị gì trước mặt Ngài. Mọi việc đạo đức chúng ta làm chỉ là bổn phận chúng ta phải chu toàn. Mọi hành động bác ái của chúng ta cũng không đủ để cảm tạ những ơn huệ của Ngài và của anh em đồng loại. Suốt cuộc đời chúng ta cũng chẳng đủ để cảm ơn Ngài, thì làm gì gọi được là công lao. Cho dù chúng ta có trung thành với Ngài đến hơi thở cuối cùng thì chúng ta cũng vẫn phải kêu lên: Lạy Chúa, con chỉ là đầy tớ vô dụng, con chỉ làm việc bổn phận của con mà thôi.

Lẽ tất nhiên, Thiên Chúa không phải là một ông chủ hà khắc, nhưng Ngài là một người cha yêu thương, luôn chăm sóc và mong muốn cho chúng ta được mọi sự tốt đẹp, và chắc chắn Ngài sẽ không bao giờ chịu thua trước tình yêu của chúng ta.

<http://giaophanvinh.net>

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch

Võ Tiến Đạt 281.827.9571

Phó Chủ Tịch

Nguyễn Thi Anna 713.517.1621

Thư Ký

Đào Bích Châu 713.478.9699

Thành Viên

- Tất Cả Trưởng Các Hội Đoàn

- Trưởng Ban Phụng Vụ:
Phó Tế Phạm Harry Hung

- Ủy Viên Thánh Nhạc:
Nguyễn Duy Khang

- Đại Diện Giới Trẻ:
Cao Diệp Emily

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ Tịch

Trần Văn Quang 832.566.3664

Phó Chủ Tịch

Vũ Hữu Thụ 832.247.5969

Thành Viên

Bùi Ngoan 281.745.6286

Phạm Gia Hoan 281.435.4690

Hoàng Hữu Phước 832.877.2074

Trường Đạt 281.389.0958

TRƯỞNG CÁC HỘI ĐOÀN

Liên Minh Thánh Tâm

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

Các Bà Mẹ Công Giáo

Nguyễn Thi Anna 713.517.1621

Tông Đồ Fatima

Nguyễn Quang Hưng 713.894.7411

Dòng Ba Đa Minh

Hoàng Kim Thanh 832.643.9714

Thiếu Nhi Thánh Thể

Lê Quyên 281.943.4255

Lêgô Marie

Nguyễn Từ Mỹ Hạnh 832-866-0353

Thánh Linh

Phan Hằng Vivian 713.256.7753

Thăng Tiến Hôn Nhân

Trần Đình Lộc 832.794.5498

Cursillo

Phan Minh Phước 713.301.6092

Hướng Đạo Lạc Việt

Vũ Ngọc 832.473.3767

THÔNG BÁO GIÁO XỨ

ĐÈN TẠ VÀ DÂNG BÔNG KÍNH ĐỨC MẸ

Tháng Mười, Tháng Mân Côi, 7:30 tối thứ Hai và Ba, sẽ có giờ đèn tạ và dâng bông kính Đức Mẹ. Các ngày thứ Tư, Năm và Sáu, 7:30 tối, thánh lễ và nghi thức dâng bông kính Đức Mẹ.

TRƯỜNG MẪU TÂM NGHỈ HỌC

Chúa Nhật, ngày 6 tháng 10, Trường Mẫu Tâm nghỉ học chung vui Hai Ngày Hẹn Mặt của Giáo Xứ. Sẽ không có Thánh Lễ 2:30 trưa.

BẢNG TÊN VƯỜN CẦU NGUYỆN

Quý Ông Bà và Anh Chị Em muốn khắc tên mình, tên Cha Mẹ hoặc người thân còn sống hay đã qua đời, để được cầu nguyện trong các Thánh Lễ mỗi tuần, xin điền vào tờ đơn để ở cuối Nhà Thờ và trao cho văn phòng giáo xứ.

TẬP XE TRONG KHU VỰC GIÁO XỨ

Vì sự an toàn cho mọi người, không được phép tập lái xe trong khu vực Giáo Xứ.

NHÀ HÀNG VÀ CƠ SỞ THƯƠNG MẠI BẢO TRỢ GIÁO XỨ

Khách hàng đến các Nhà Hàng và Cơ Sở Thương Mại mang RECEIPT về cho Giáo Xứ, các Nhà Hàng và Cơ Sở Thương Mại sẽ ủng hộ một phần tổng số tiền trên RECEIPT để giúp xây dựng Giáo Xứ. Các RECEIPT có thể trao cho Văn Phòng Giáo Xứ hoặc bỏ vào giỏ quỳên tiền hay thùng khăn để cuối nhà thờ.

Các Nhà Hàng và Cơ Sở Thương Mại Bảo Trợ Giáo Xứ:

- Phở Duy - 10%
- Nhà Hàng Kim Sơn - 10%
- Nhà Hàng Hải Cảng - 10%
- 68 Crawfish & Seafood Express - 15%
- Affordable Pharmacy - 25% (sau các chi phí)
- Đức Thành, Khô Bò - 10%

myEoffering – ĐÓNG GÓP QUA MẠNG

Giáo xứ có chương trình (myEoffering - Electronic Offering) đóng góp qua Mạng hàng tuần hoặc đóng góp những nhu cầu khác giúp xây dựng giáo xứ, bằng việc dùng thẻ tín dụng (Credit/Debit Card) hoặc qua chương mục nhà Bank. Xin liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ để biết thêm chi tiết.

DSF 2019 (DIOCESAN SERVICE FUND)

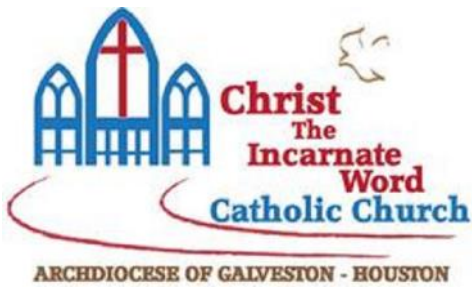
Giáo xứ được ấn định đóng góp vào quỹ Phục Vụ Tổng Giáo Phận Galveston-Houston là \$85,000. Xin kêu gọi những ai có việc làm, có khả năng, vui lòng đóng góp cho Giáo Phận \$150.00, hay nhiều ít tùy khả năng.

QUỸ PHỤC VỤ CỦA TỔNG GIÁO PHẬN DIOCESAN SERVICE FUND

Giáo Xứ Đức Kitô Ngôi Lời Nhập Thể	\$85,000
Đóng Góp (tính đến 29/9/19)	\$75,780
% Đóng Góp	89%
Còn Thiếu	\$9,220
Số Gia Đình đã đóng góp (1,508 Gia Đình ghi danh Giáo Xứ)	464

TIỀN QUYÊN GÓP

Các Thánh Lễ cuối tuần vừa qua được \$18,193 Mỹ kim. Giáo xứ cảm ơn lòng quảng đại của mọi người và xin Chúa chúc bình an trên tất cả quý vị.



PHỤNG VỤ THÁNH NHẠC

Ủy Viên Thánh Nhạc

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Thánh nhạc: Thánh Lễ, Hôn Phối và An Táng xin liên lạc Nguyễn Duy Khang

CA TRƯỞNG CÁC CA ĐOÀN

Têrêsa: 6pm Thứ Bảy

Nguyễn Đức Khang

Sao Mai: 7am Chúa Nhật

Nguyễn Thị Thu Hà

Cecilia: 9am Chúa Nhật

Nguyễn Mươi

Maria Mẹ Thiên Chúa: 11am Chúa Nhật

Nguyễn Thành Long

LifeTeen: 2:30 pm Chúa Nhật

Cao Diệp Emily

Augustinô: 7pm Chúa Nhật

Vũ Mộng Chi

ĐẠC TRÁCH

Ban Giáo Dục

Hiệu Trưởng

Nguyễn Ngọc Bích 713.907.1678

Trưởng Ban Giáo Lý

Lê Thị Hiền 713.256.7344

Trưởng Ban Việt Ngữ

Đặng Chí 713.906.1661

Giáo Lý Tân Tòng

Phó Tế Đoàn Hồng Phúc 281.250.8579

Lớp Rửa Tội Trẻ Em

Nguyễn Ngọc Thảo 832.298.5463

Lớp Dự Bị Hôn Nhân

Phó Tế Nguyễn Cường 713.446.3591
Đoàn Hằng

Ban Xã Hội

Nguyễn Văn Bản 281.565.1185

Ban Trật Tự

Phạm Phan Anh Dũng 832.614.2311

HAI NGÀY HỌP MẶT GIÁO XỨ

Giáo Xứ có hai ngày họp mặt vui hằng năm:
Thứ Bảy, ngày 5 tháng 10 từ 5:00 chiều đến 10:00 đêm;
Chúa Nhật ngày 6 tháng 10 từ 8:00 sáng đến 10:00 đêm.
Xin quý Ông Bà và Anh Chị Em cùng gia đình đến
chung vui để giúp
Chương Trình Gây Quỹ Thắp Sáng
của Tổng Giáo Phận Galveston-Houston



Lô Độc Đắc:

2019 Lexus NX300

Lô Hạng Nhất:

TV 65 inches

(Bảo Trợ: Direct Furniture - Anh Lăng Nguyễn)

Lô Hạng Nhì:

Apple iPhone XR

Lô Hạng Ba:

Apple iPad

5 Lô An Ủi:

Mỗi Lô \$100.00

Twenty-Seventh Sunday in Ordinary Time, Cycle C

First Reading

Habakkuk 1:2-3; 2:2-4

The patience of the just man shall be rewarded when he sees the vision fulfilled.

Responsorial Psalm

Psalm 95:1-2,6-7,8-9

Sing joyfully to God, our salvation.

Second Reading

2 Timothy 1:6-8,13-14

Paul urges Timothy to remain strong in the Spirit of faith Timothy received.

Gospel Reading

Luke 17:5-10

Jesus teaches the apostles the importance of faith and service to God.

Background on the Gospel Reading

In today's Gospel we hear Jesus teach about faith and service to God. The context is a continuing dialogue between Jesus and his followers about what it means to be a disciple of Jesus. Jesus has

just finished an instruction on sin and forgiveness. There are two related teachings that Jesus offers to his disciples when they cry out for an increase in faith. The first is the familiar reminder that faith, even just a little, will enable the followers of Jesus to do wondrous things. But this uplifting and inspiring teaching is quickly followed by the second teaching, a caution about knowing one's place in God's plans. The disciples of Jesus are to understand themselves as servants to God and his plans. Even when God works wonders through us, with our mustard seed-sized faith, we must not seek praise. Our participation in God's plans is God's grace to us—nothing more, nothing less. When we are graced enough to cooperate with God, the work we do is nothing more than our obligation to God as faithful stewards. And yet, our faith enables us to believe that what we have offered in service to God, as his servants, can be made to produce a hundredfold.

www.loyolapress.com

NHỊP SỐNG TRONG TUẦN – tuần XXVII / TN / C

Chúa Nhật ngày 6 / 10

* **Kb 1, 2 – 3.2, 2 – 4 * 2 Tm 1, 6 – 8.13 – 14 * Lc 17, 5 – 10**

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề : “Chúng tôi là những đày tớ vô dụng, chúng tôi đã chỉ làm việc bổn phận đầy thôi.” (Lc 17, 10b)

- **Kb 1, 2 – 3.2, 2 – 4:** Kha-ba-cúc có nghĩa là “người được bông ẵm” – cái tên mang ý nghĩa ấy có thể hiểu được ở hai phía: - về phía Thiên Chúa, ông được Chúa yêu và chọn làm tiên tri để công bố lòng thương xót của Thiên Chúa với Dân; - về mặt dân chúng, tiên tri Ha-ba-cúc rất có lòng với dân và sẵn sàng đón nhận mọi người... Ở đoạn này trong bài đọc I Chúa Nhật hôm nay, Ha-ba-cúc đứng về phía Dân Chúa lên tiếng đặt vấn đề về những bạo tàn, tội ác và cảnh khổ đau vẫn xảy ra... Đặt vấn đề nhân danh Dân Chúa để rồi – qua ông – Thiên Chúa có câu trả lời: “Những ai không có tâm hồn ngay thẳng sẽ ngã gục và người công chính sẽ được sống nhờ lòng tin thành của mình”...
- **Lc 17, 5 – 10:** Đoạn Tin Mừng hôm nay rõ ràng hai vấn đề: - chuyện thứ nhất: các môn đệ xin Chúa thêm lòng tin và Chúa cho các ông thấy sức mạnh của niềm tin; - chuyện thứ hai có vẻ chẳng ăn nhập gì với chuyện niềm tin, Chúa cho các môn đệ biết rằng: dù vất vả với công việc theo sứ vụ của mình...thì đây cũng chỉ là bổn phận làm người và làm con Chúa nơi mỗi chúng ta... Công sức chúng ta có đó, nhưng thành quả lại tùy thuộc nơi Thiên Chúa... nên thái độ dễ thương nhất chúng ta phải có: đây là thân thưa với Chúa: chúng con chỉ là những đày tớ vô dụng...
- **2 Tm 1, 6 – 8.13 – 14:** Thánh Phao-lô khuyên môn sinh Ti-mô-tê của mình – và mỗi chúng ta hôm nay – là hãy nhìn lại đời sống mình và khơi lại đặc sủng Chúa ban cho từng người... để hết mình thi hành đặc sủng ấy... Một cộng đoàn có rất nhiều đặc sủng và tất cả những đặc sủng là để từng thành viên đóng góp công sức cho sự sống còn và ơn nghĩa Thiên Chúa dành cho cộng đoàn của mình... Nghe lời khuyên của thánh Phao-lô, chúng ta loan báo và làm chứng cho Tin Mừng của Chúa trong cộng đoàn cũng như với mọi người quanh mình... Rồi mỗi buổi tối – sau khi xét mình – chúng ta thân thưa với Chúa: con chỉ là đày tớ vô dụng...

Giáo huấn Lời Chúa

- “Chúng tôi là những đày tớ vô dụng, chúng tôi đã chỉ làm việc bổn phận đầy thôi” (Lc 17, 10b)

Danh ngôn

Hy vọng luôn kéo linh hồn ra khỏi cái đẹp trước mắt để hướng đến cái đẹp cao vời, luôn khơi niềm khát vọng về những điều ẩn nhiệm từ những điều được cảm nhận.

Thánh Grêgôriô (330-395),
giám mục giáo phận Nyssa...

Quá khứ hãy trao cho lòng thương xót của Thiên Chúa, hiện tại thuộc về lòng trung thành của chúng ta, còn tương lai thì phó thác cho sự quan phòng của Thiên Chúa.

Thánh Phanxicô Salêsiô

Dù tôi xấu xa đến đâu, là một tội nhân kinh tởm đến đâu, tôi vẫn nuôi hy vọng rằng tôi sẽ lên thiên đàng. Chúa cảm tôi ngã lòng.

Đáng Đáng Kính Charles de Foucauld

Thứ hai ngày 7 / 10 – Lễ Đức Mẹ Mân Côi

* **Cv 1, 12 – 14 * Lc 1, 26 – 38**

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề : “Hỡi Đáng đầy ân sủng, Đức Chúa ở cùng Bà” (Lc 1, 28)

- **Cv 1, 12 14:** Đoạn sách Tđcv cho thấy – sau khi Chúa Giê-su lên trời – Đức Maria đã ở giữa các môn đệ trong thời gian đón đợi Chúa Thánh Thần... Và có lẽ không phải Ngài chỉ ở giữa các ông một thời gian mà trong mọi bước đường rao giảng của từng người khi Thánh Thần đã đến với các ông... Trong hôm nay và suốt dòng lịch sử của Hội Thánh, Mẹ luôn có mặt và đã hiển hiện khi này khi khác để con cái biết rằng Mẹ ở giữa họ... Việc hiện ra và sự mời gọi chúng ta lần tràng hạt Mân Côi như phương tiện để chúng ta ở với Mẹ hằng ngày, nói với Mẹ những gì xảy ra trong hôm nay... và xin Mẹ hỗ trợ chúng ta sống trung tín với Chúa...
- **Lc 1, 26 – 38:** Chúng ta có dịp nghe lại sự kiện Truyền Tin – lời xin vâng của Đức Maria đứng trước thiện ý của Thiên Chúa – Đáng muốn – qua Mẹ - mang đến cho con người Vị “Thiên Chúa - ở - cùng - chúng ta”... để Người giải hòa con người lầm lỗi với Thiên Chúa giàu lòng xót thương... Sở dĩ có lời “xin vâng” ấy vì Đức Maria là “Đáng đầy ân sủng, Đức Chúa ở cùng Bà”... Đây vốn là danh xưng Thiên Chúa thích và – qua sứ thần truyền tin – Thiên Chúa muốn ngỏ lời với Đức Maria... Và – dĩ nhiên – đây cũng là sự khuyến khích chúng ta theo gương Đức Mẹ để nỗ lực có ân sủng của Thiên Chúa nơi mình...

Giáo huấn Lời Chúa

- “Hỡi Đáng đầy ân sủng, Đức Chúa ở cùng Bà” (Lc 1, 28)

Danh ngôn

Anh thấy đây, cuộc đời một người mẹ là chuỗi kịch tính dài liên tiếp, lúc dịu dàng và êm ái, lúc kinh hoàng. Không ngần ngừ một giờ nhưng đầy cả niềm vui và sợ hãi.

Balzac

Tình yêu của người mẹ là an bình. Nó không cần bạn phải đạt được, nó không cần bạn phải xứng đáng.

Erich Fromm

Khi bạn là một người mẹ, bạn không bao giờ thực sự cô độc trong suy nghĩ của mình. Một người mẹ luôn phải nghĩ hai lần, một lần cho bản thân và một lần cho con cái.

Sophia Loren

Thứ ba ngày 8 / 10 - * Gn 3, 1- 10 * Lc 10, 38 – 42

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề: “Ở bên Chúa để nghe lời Người: điều duy nhất cần thiết” (Lc 10, 39)

- **Gn 3, 1 – 10:** Thiên Chúa sai tiên tri Giô-na đến với vua quan và dân chúng thành Ni-ni-vê lần thứ II để mà kêu gọi họ sám hối... Họ đã nghe ông và từ trên xuống dưới, họ “khoác áo vải thô, ngồi trên tro bụi...” để nói lên lòng sám hối... Chúa đã nhận lời và tha thứ cho họ...

- *Lc 10, 38 – 42: Thánh sử Luca trình bày một dịp Chúa ghé Bê-ta-ni-a và dùng chân nơi nhà chị em Matta-Lazarô-Maria... Tại đây, Người cho chúng ta một bài học : đây là ở bên Người để nghe lời Người dạy... Dân thành Ni-ni-vê – nhờ nghe lời tiên tri – mà được tha thứ... Maria ở Bê-ta-ni-a – nhờ nghe lời dạy của Chúa – mà thành người đồng hành nhiệt tâm của Người...*

Giáo huấn Lời Chúa

- “*Ở bên Chúa để nghe lời Người: điều duy nhất cần thiết*” (*Lc 10, 39*)

Danh ngôn

Hãy học cách lắng nghe. Cơ hội có thể gõ cửa rất khẽ khàng.
Frank Tyger

Tôi thích lắng nghe. Tôi đã học được nhiều qua lắng nghe kỹ lưỡng. Hầu hết người ta chẳng bao giờ lắng nghe.
Ernest Hemingway

Lòng can đảm là thứ cần để đứng dậy và lên tiếng. Lòng can đảm cũng là thứ cần để ngồi xuống và lắng nghe.
Winston Churchill

Thứ tư ngày 9 / 10 - * Gn 4, 1 – 11 * Lc 11, 1 – 4

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề: “*Xin đừng để chúng con sa chước cám dỗ*” (*Lc 11, 4b*)

- *Gn 4, 1 – 11: Vâng lệnh Thiên Chúa, tiên tri Giô-na rao giảng quanh Ni-ni-vê rao giảng và kêu gọi sám hối... rồi ông dựng lều ngoài thành để chờ xem phản ứng của Ni-ni-vê như thế nào... Trong tham tâm, ông mong mỗi Thiên Chúa ra tay giảng phạt Ni-ni-vê, và – như thế - dù vâng lời Chúa để rao giảng, nhưng ông vẫn không mong muốn dân thành hối cải !!! Thiên Chúa đã hành xử cách tuyệt vời để giáo huấn Giô-na chỉ với câu chuyện một giây đưa leo...*
- *Lc 11, 1 – 4: Các Tông Đồ xin Chúa dạy cầu nguyện và Chúa đã dạy các ông kinh Lạy Cha... Dạy các ông kinh Lạy Cha để qui hướng lòng các ông về với Thiên Chúa là Cha của Người và cũng là Cha của chúng ta... Người đã vâng lời Chúa Cha để thực hiện công cuộc cứu chuộc và – qua kinh Lạy Cha đọc trong mọi giây phút của từng ngày sống và từng biến cố đời mình – Chúa cũng muốn chúng ta làm tất cả những gì và sống như thế nào đó để Thiên Chúa Cha được nhận biết và được rao giảng... Nghĩ là như Thiên Chúa nói với Giô-na trong bài đọc I : “Người, người thương hại cây thầu dầu mà người đã không vất vả vì nó, và không làm cho nó lớn lên; trong một đêm nó đã sinh ra, rồi trong một đêm lại chết đi. Còn Ta, chẳng lẽ Ta lại không thương hại Ni-ni-vê, thành phố lớn, trong đó có rất nhiều thú vật, nhất là có hơn một trăm hai mươi ngàn người không phân biệt được bên phải với bên trái.” (Gn 4, 10 - 11)... Vậy đây, con người chúng ta để “sa chước cám dỗ” để khất khe với mọi người, nhưng lại rộng rãi với chính mình...*

Giáo huấn Lời Chúa

- “*Xin đừng để chúng con sa chước cám dỗ*” (*Lc 11, 14b*)

Danh ngôn

Nếu chúng ta không muốn sự cảm dỗ đi theo, chúng ta không nên hành xử như là mình có quan tâm. Người ta không ngã

xuống vách đứng nếu chẳng bao giờ tới gần nó.

Richard I. Evans

Đừng cắn miếng mồi lạc thú, chừng nào bạn chưa biết chắc rằng không có lưỡi câu bên dưới.

Thomas Jefferson

Cám dỗ nhất thiết phải có, vì ai sẽ được tôn vinh nếu không phải là người đã chiến đấu vì thánh luật, và người ấy chiến đấu thế nào được nếu như chẳng có ai tấn công ?

Thánh Bê-na-đô

Thứ năm ngày 10 / 9 - * Mt 3, 13 – 20a * Lc 11, 5 – 13

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề: “*Anh em vốn là kẻ xấu mà còn biết cho con cái mình của tốt của lành, phương chi Cha trên trời lại không ban Thánh Thần cho những kẻ kêu xin Người sao?*” (*Lc 11, 13*)

- *Mt 3, 13 – 20a: Đoạn sách tiên tri Ma-la-khi hôm nay đưa ra cho chúng ta hai loại người: - những kẻ cho rằng “chuyện thờ phượng Thiên Chúa là viễn vông, việc khiêm tốn trước tôn nhan Người là vô ích”; - và những người luôn kính sợ Thiên Chúa bất chấp những cám dỗ quanh mình... Hai loại người này luôn tồn tại bên nhau và giữa nhau ở mọi thời... Thế nhưng sẽ đến ngày “cuốn sổ” ghi tên những kẻ kính sợ và tôn kính Danh Thiên Chúa được mở ra... Tâm nhìn tiên tri của Ma-la-khi cũng đưa chúng ta đến với NGÀY của Thiên Chúa – ngày ân thưởng cho những ai kính sợ và tôn vinh Danh Thiên Chúa...*
- *Lc 11, 5 – 13: Chúa Giê-su – một cách rõ ràng – dạy chúng ta bài học kính sợ và tôn vinh Danh Thiên Chúa bằng cách luôn chạy đến với Người trong mọi hoàn cảnh... Người sẽ ban cho chúng ta Chúa Thánh Thần... Tại sao lại Chúa Thánh Thần? Bởi vì, khi đã hoàn thành sứ vụ cứu chuộc và về với Thiên Chúa là Cha, Người đã xin và Chúa Cha đã ban cho nhân loại Chúa Thánh Thần... Thánh Thần từ đây cũng trở thành Đấng hướng dẫn mỗi chúng ta con đường phải đi để có thể đến với Chúa Cha... Có Thánh Thần và nghe Thánh Thần, chúng ta sẽ biết kính sợ và tôn kính Danh Thiên Chúa... Thánh Thần là món quà tuyệt vời nhất Thiên Chúa Cha ban cho những ai trung tín... Thánh Thần và tên mình trong “cuốn sổ”...*

Giáo huấn Lời Chúa

- “*Anh em vốn là kẻ xấu mà còn biết cho con cái mình của tốt của lành, phương chi Cha trên trời lại không ban Thánh Thần cho những ai kêu xin Người sao?*” (*Lc 11, 13*)

Danh ngôn

Nếu xa lánh sự dữ vì sợ bị phạt, chúng ta sống như tên nô lệ. Nếu chạy theo phần thưởng, chúng ta chẳng khác nào kẻ làm thuê. Nếu chúng ta tuân phục vì chính sự thiện và vì yêu mến Đấng ban hành lề luật, chúng ta mới thực sự là con.

Thánh Ba-si-li-ô Cả

Con người ơi, người không dám ngược mắt lên trời, chỉ cúi nhìn xuống đất. Rồi thỉnh linh, người nhận được ân sủng của Đức Ki-tô : mọi tội lỗi người đã được tha. Từ một tên đầy tớ gian ác , người trở thành đứa con ngoan... Hãy ngược mắt lên nhìn Chúa Cha, Đấng đã chuộc người nhờ Con của Người, và thưa: lạy Cha...

Thánh Am-brô-si-ô

Linh hồn là bộ mặt bên trong của con người, theo đó, chúng ta được Đấng Tạo Thành nhận biết và chăm sóc.

Thánh Grê-gô-ri-ô Cả

Thứ sáu ngày 11 / 10 -

*** Ge 1, 13 – 15; 2, 1 – 2 * Lc 11, 15 – 26**

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề: “Ai không cùng tôi thu góp là phân tán” (Lc 11, 23b)

- Ge 1, 13 – 15; 2, 1 – 2: Phụng vụ bắt đầu cho chúng ta nghe những lời tiên tri của Giô-en...Kinh Thánh không nói gì về gốc gác cũng như hoàn cảnh Giô-en tuyên sấm...mà chỉ nêu lên những lời tiên tri của ông...Có người cho rằng Giô-en thích có những lời tiên tri loan báo những hoàn cảnh tâm tối, nhưng cũng nhiều người hiểu rằng lời tuyên sấm có vẻ tâm tối lại là sự báo trước về giải cứu và hoan lạc...Trong bài đọc hôm nay, tiên tri Giô-en đốc thúc mọi thành phần Dân Chúa sống tinh thần sám hối, chay tịnh... Nhưng từ sám hối và chay tịnh...để rồi – trong Ngày của Đức Chúa - chúng ta được chiêm ngưỡng “một dân đông đúc và hùng mạnh đang tràn ngập đồi núi như thể ánh bình minh” ...
- Lc 11, 15 – 26: Đức Giê-su trừ quỷ...và những người chống đối đưa ra một lối giải thích hành động trừ quỷ của Người nhằm hạ uy tín của Người: họ bảo rằng Người dựa vào quyền năng của quỷ vương để trừ quỷ...Không ít những con người và những lời giải thích kiểu này trong hôm nay...cũng chỉ nhằm mục đích duy nhất: loại bỏ Thiên Chúa ra khỏi những sinh hoạt của con người bị cầm buộc trong mãnh lực của Thần Xấu...Chúa dạy chúng ta kẻ vai sát cạnh với Chúa trong việc loại trừ ảnh hưởng của Thần Xấu và Sự Dữ giữa những hoạt động hằng ngày của mỗi chúng ta...Bởi vì – trong thế giới hữu hình này – chính sự hiệp nhất với Chúa và với nhau mới mang lại bình yên và thăng tiến...Do đó, Chúa thẳng thắn tuyên bố: “Ai không cùng tôi thu góp là phân tán”...

Giáo huấn Lời Chúa

- “Ai không cùng tôi thu góp là phân tán” (Lc 11, 23b)...

Danh ngôn

Khi đơn độc, chúng ta làm được rất ít...Cùng nhau, chúng ta có thể tạo ra nhiều thứ.

Helen Keller

Nếu tất cả mọi người cùng nhau tiến về phía trước, thành công tự nó sẽ đến...

Henry Ford

Nơi nào có sự đoàn kết, nơi đó có chiến thắng.

Publilius Syrus

Thứ bảy ngày 12 / 10 - * Ge 4, 12 – 21 * Lc 11, 27 - 28

Nội dung Lời Chúa – Chủ đề: “Phúc thay kẻ lắng nghe và giữ lời Thiên Chúa” (Lc 11, 28b)

- Ge 4, 12 – 21: Tiên tri Giô-en tiếp tục loan báo cho Dân lưu đầy ngày xưa – và chúng ta hôm nay – về thời Thiên Chúa phục hưng Dân Người và trừng phạt các dân tộc đã hành hạ Dân Người...Người cũng loan báo thời của tái thiết Đền Thờ, phục hồi sức sống Dân Người...và chính Người sẽ là nơi nương tựa cho mọi thành phần trong Dân...
- Lc 11, 27 – 28: Để đáp lại lời khen của một người giữa đám đông đang nghe dạy, Chúa Giê-su cho chúng ta thấy cái phúc – hay có thể nói là hạnh phúc – của chúng ta là được nghe và có lời Chúa làm cảm nang cho từng ngày sống của mỗi người tin...Nghĩa là nhờ lời Chúa dạy, chúng ta biết phải đi đường nào, phải hành động làm sao...để được hạnh phúc ở trần gian này cũng như trong quê hương thiên quốc...Đây cũng là sứ điệp tiên tri Giô-en đem đến cho Dân trong thời của ông...Nghĩa là ở mọi thời, lời Chúa mang đến niềm vui và hạnh phúc...

Giáo huấn Lời Chúa

- “Phúc thay kẻ lắng nghe và giữ lời Thiên Chúa” (Lc 11, 28b)

Danh ngôn

Học cho rộng, hỏi cho kỹ, suy nghĩ cho cẩn thận, phân biệt cho sáng suốt, làm việc cho hết lòng.

Trung Dung – tác giả là Tử Tư, cháu nội của Khổng Tử - một trong bộ Tứ Thư bao gồm Đại Học, Luận ngữ, Mạnh Tử...

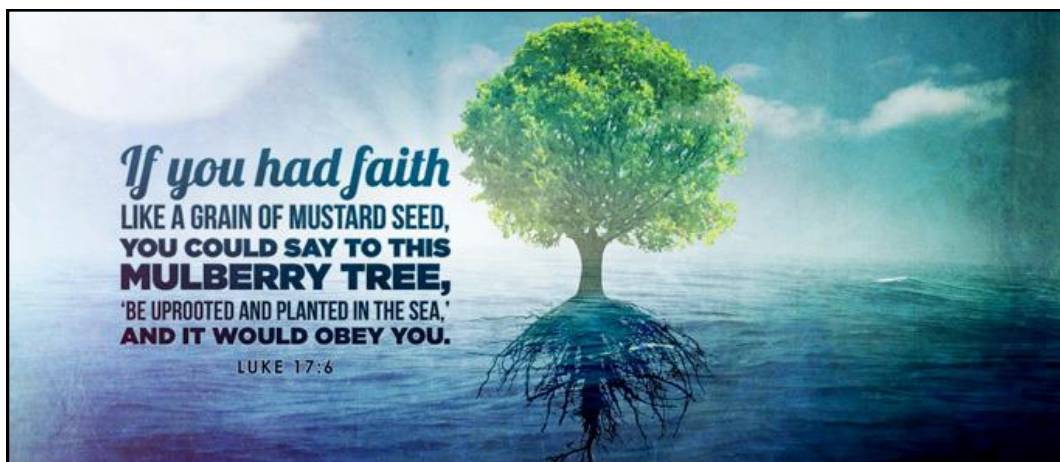
Làm điều gì thành thật thì bụng ổn, mỗi ngày mỗi hay. Làm điều gì gian dối, bụng bấn khoăn, mỗi ngày mỗi dở.

Lã Khôn (1536-1618) – làm quan thanh liêm, cương trực và không bận tâm về lễ vinh nhục...

Con đường của vinh quang rất nhỏ hẹp, một người chỉ có thể đi tới, không thể trở lui.

William Shakespeare

Lm Giuse Ngô Mạnh Điệp



N & N Skin Care

- ◆ N&N Signature Facial
- ◆ Ruby-Cell Lift Firming Treatment
- ◆ Micro-Dermabrasion
- ◆ Diamond Dermabrasion
- ◆ Special Acne Treatment



Free facial with \$300 of products

12000 Bellaire Blvd, Suite 120 Houston, TX 77072
281.530.0034 / 832.359.6618 Cell

Phở Duy

6968 Wilcrest Drive
Houston, TX 77072
(281) 879-9899

3145 Silverlake Village Drive #112
Pearland, TX 77584
(832) 328-0147

KIM INSURANCE & TAX

6988 Wilcrest Dr. STE B.
Houston, TX. 77072
Phone: 832-243-6118 Fax: 832-243-6946
Email: kyservices9@gmail.com

**TAX • PAYROLL • BOOKKEEPING
INSURANCE • NOTARY**

SPECIAL

\$10.00 for Single person tax filing with annual income less than \$10,000

- ◆ Khai Thuế lợi tức cá nhân và thương mại cho Liên Bang và các Tiểu Bang.
- ◆ Giữ sổ sách và trả lương cho nhân viên.
- ◆ Hướng dẫn thành lập công ty:
 - C-Corporation
 - S-Corporation
 - Partnership, LLC
 - Sole Proprietorship.
- Xin giấy phép doanh nghiệp (DBA, Licenses...) & đổi bang (Renew Cosmetologists License)

◆ Tư vấn về thuế vụ và Đại diện khách hàng trước IRS khi thiếu Thuế hoặc khi Sở Thuế kiểm tra hồ sơ (Tax Auditing)

◆ Điền đơn thi quốc tịch, đổi thẻ xanh, dịch thuật và thị thực chữ ký.

◆ Bảo Hiểm Sức Khỏe: Chương trình Obama Care, và bảo hiểm Nhân Thọ.

Xin gọi cho chúng tôi, khi Quý Vị cần tham khảo về những dịch vụ trên. Chúng tôi rất sẵn lòng phục vụ Quý Vị với sự Thành Thật-Tận Tâm- và Kín Đáo

Đức Thành, Khô Bò



Khô bò
Các loại mứt khô
Tôm khô Louisiana
Cá đù một nắng
Các loại nước mát

11360 Bellaire Blvd, Suite 850
Houston, TX 77072
281.564.8899

Ocean Star 832-509-4878
AGENCY vi@oceanstaragency.com

Đại diện nhiều hãng bảo hiểm Medicare, nhà, xe...

Chọn bảo hiểm tốt, giá thấp

6201 Bonhomme Rd Ste 290N-J Houston, TX 77036

www.oceanstaragency.com

FALLS OF DAIRY ASHFORD APARTMENTS

12707 Bellaire Blvd Houston, Texas 77072
(281) 530-0524

AMENITIES:

- Wood Floor With Crown molding
- Washer/Dryer connection
- 24Hr Maintenance
- 24 Hr Surveillance Cameras
- Sparkling Swimming pool
- Playground
- State of the art Fitness
- On Metro Bus Line
- Patios/Balconies

Rent Special: One Month Free on 13 Month Lease Contract.

State Farm

Bảo hiểm xe, nhà, nhân thọ, và sức khỏe.



Bao Tran, Agent

1240 Blalock Road, Ste. 150
Houston, Texas 77055
832-410-TRAN (8726)
bao@baohiemSF.com
baohiemSF.com

HẢI CẢNG SEAFOOD RESTAURANT

11768 Bellaire Blvd.
Houston, TX 77072
281.564.4288

Sun-Thurs: 10am - 10pm Fri-Sat: 10am - 11pm

MY PLUMBING SERVICE

CERTIFIED BACKFLOW TESTER
JOHN TUAN DINH
832.654.6727

MAMA LAIN'S KITCHEN
MADE IN USA

CENTURY 21 Western Realty

LINH NGUYỄN, Realtor

Chuyên đảm trách thuê, mượn, mua bán nhà của thành phố Houston và các vùng phụ cận.



Cell: 832.484.0633
Office: 281.392.9272

Linh Nguyễn
c21linh@gmail.com

KRISTINE INS AGENCY

9555 W. Sam Houston Pkwy S, Suite 290 | Houston, TX 77099

Auto ♦ Life ♦ Home
Commercial ♦ Flood

832.744.0242 Cell
832.742.9724 Office
knguyen@greenwayagent.com



Kristine Nguyễn

Carriers We Represent

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ TRI ÂN CÁC VỊ BẢO TRỢ BẢN TIN MỤC VỤ

Đặc Hương
Giò Chả
281.988.6155
Chuyên sản xuất
Giò, Chả nóng mỗi ngày



Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn The
11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072

HI-TECH DENTAL CARE
Dr. Huong Nguyen & Dr. Thien Nguyen



Nhận tất cả các loại Medicaid & Medicare cho người cao niên
Nha Khoa Tổng Quát, Nha Khoa Thẩm Mỹ và Chỉnh Nha.

10515 Bellaire Blvd, Ste K
Houston, TX 77072
(trong khu Linh Quy - kẻ Kim Sơn)
281-495-4444



Rosemary's Garden
NHÀ HÀNG & TIỆM BÁNH *Rosemary Hương*

- Chuyên Về Tiệc Cưới, Tiệc Trà, Hội-Đoàn, Bánh Cưới, Bánh Sinh Nhật.
- Phòng Ốc Trang Hoàng Sang Trọng.
- Thực Đơn Chất Lượng, Giá Phải Chăng.
- **Đặc Biệt:** Khi Đặt Tiệc Sẽ Được Tặng Bánh Cưới Và Trang Hoàng Miễn Phí



14639 Bellaire Blvd. - (281) 568-9151
ROSEMARYSGARDENHOUSTON@GMAIL.COM
WWW.ROSEMARYSGARDENHOUSTON.COM

People's Health CHOICE LLC
Chuyên về Medicare & Obamacare
Hữu Tri (401K & IRA Rollover)
Nhân thọ và hậu sự

Xin liên lạc với:
Kim Anh Nguyễn 832.859.0158

Để tìm hiểu, so sánh và lựa chọn
một chương trình thích hợp cho Quý vị
8200 Wilcrest Dr. #27A, Houston, TX 77072





ALEX MARK REAL ESTATE
10080 Bellaire Blvd., Suite #220
Houston, TX 77072

Liên lạc:
832.661.2283
bach2tran@gmail.com



BACH TUNG TRAN REALTOR
Công Ty Địa Ốc

Tiffanie Thu Nguyễn
Chuyên Viên Cố Vấn Chuyện Hậu Sự & An Táng / Pre-Planning Funeral

Đặt trước được giảm giá. Trả góp không có tiền lời.
Không đặt trước, khi có người qua đời nhà quan sẽ không giảm giá và phải trả toàn bộ chi phí

Dignity
LIFE WELL CELEBRATED

• Dignity Memorial có 8 nghĩa trang và 24 nhà quan trong thành phố Houston và vùng lân cận Gồm có Nhà Quan Vĩnh Cửu; Nhà Quan Thiện Tâm; Nhà Quan Brookside; Nhà Quan Resthaven-N45; Nhà Quan Forest Park-S45; Nhà Quan trong vùng Sugar Land và Katy.

Cell: 832.566.6321 Email: tiffanie.nguyen@dignitymemorial.com
website: http://www.dignityhoustonviet.com



NGUYEN VAN THI (Tony)
Agent
Allstate Insurance Company
11110 Bellaire Blvd., Suite 105
Houston, TX 77072
Phone: 281.495.5800
Fax: 281.495.5801
Email: ThiNguyen@Allstate.com

24 Hour Customer Services

Auto - Home - Business & Life



HƯƠNG XUÂN TOFU
8388 W. Sam Houston S. Suite 134 - Houston, TX 77072

*Hương Xuân sản xuất đậu hũ tươi (trắng) và chiên mỗi ngày
*Đậu hũ Hương Xuân không dùng thạch cao & chất bảo quản

Xin gọi: 832.581.5180 & 281.416.6231



LỚP THỂ DỤC DƯỠNG SINH
THAO TÁC CỘT SỐNG VÀ TƯ CHI
Mỗi tuần tập 2 ngày
thứ ba và thứ năm
từ 6:45pm tới 8:45pm
tại Hội Trường Mẫu Tâm
thuộc Giáo Xứ Ngôi Lời Nhập Thể.
B.S. Phạm Ánh phụ trách
Ghi tên miễn phí tại lớp học.

AB REALTY & MORTGAGE
11602 Bellaire Blvd Ste C Houston TX 77072
Mua - Bán - Thuê - Mượn - Quản Trị
Vay Tiền - Nhà - Đất và Cơ Sở Thương Mại

281-568-9988
CÓ CHƯƠNG TRÌNH PRIVATE LENDER
*Không cần chứng minh
lợi tức hoặc credit xấu*

ĐẶC BIỆT VAY TIỀN FHA
CHI CẦN DOWN 3.5%

Christine Quỳnh NMLS 268981
www.ABRealtyMortgage.com



B & D
WHOLESALE, LLC.
Wholesale & Retail Seafood
Shrimp • Fish • Live Crawfish

281.617.7741 Office
713.922.3628 Danny

12625 Bissonnet St, Suite A
Houston, TX 77099



MEYERLAND AUTO SERVICE CENTER
TIRE & AUTOMOBILES

7667 Bissonnet St. Houston, TX 77074
Wrecker Service: 713 - 480 - 4079

Don Trương
Office: 713 - 271 - 0593
Fax: 713 - 271 - 7866

